DEKLARACJA WŁAŚCIWOŚCI UŻYTKOWYCH

DoP 0324
dla fischer termoz SV II ecotwist (Łączniki tworzywowe do zastosowania w betonie i w murach) PL

1. Niepowtarzalny kod identyfikacyjny typu wyrobu: **DoP 0324**

2. Zamierzone zastosowanie: **Plastikowa kotwa wkręcana do mocowania zewnętrznych systemów ociepleń (ETICS) z tynkiem w betonie i murze, zobacz załącznik, w szczególności aneksy B1 - B3.**

3. Producent: **fischerwerke GmbH & Co. KG, Klaus-Fischer-Str. 1, 72178 Waldachtal, Niemcy**

4. Upoważniony przedstawiciel: **–**

5. System(-y) oceny i weryfikacji stałości właściwości użytkowych: **2+**

6. Europejski dokument oceny: **EAD 330196-01-0604, Edition 10/2017**
   Europejska ocena techniczna: **ETA-12/0208; 2022-10-18**
   Jednostka ds. oceny technicznej: **DIBt- Deutsches Institut für Bautechnik**
   Jednostka lub jednostki notyfikowane: **2873 TU Darmstadt**

7. Deklarowane właściwości użytkowe:

Bezpieczeństwo użytkowania (BWR 4)		
Nośność charakterystyczna:	**Nośność charakterystyczna na wyrywanie:**	**Aneks C1**
	Minimalna odległość od krawędzi:	**Aneks B2**
	Minimalna odległość osiowa:	**Aneks B2**
Przesunięcia:	**Nośność na wyrywanie ze współczynnikiem częściowym:**	**Aneks C2**
	Przesunięcia:	**Aneks C2**
Sztywność talerzyka:	**Średnica talerzyka:**	**NPD**
	Obciążenie niszczące talerzyka:	**NPD**
	Sztywność talerzyka:	**NPD**
Oszczędność energii i zatrzymywanie ciepła (BWR 6)		
Przenikalność cieplna:	**Punktowa przenikalność cieplna kotwy:**	**Aneks C2**
	Grubość warstwy izolacyjnej ETICS:	**Aneks C2**

8. Odpowiednia dokumentacja techniczna lub specjalna dokumentacja techniczna: **–**

Właściwości użytkowe określonego powyżej wyrobu są zgodne z zestawem deklarowanych właściwości użytkowych. Niniejsza deklaracja właściwości użytkowych wydana zostaje zgodnie z rozporządzeniem (UE) nr 305/2011 na wyłączną odpowiedzialność producenta określonego powyżej.

W imieniu producenta podpisał(-a):

Dr.-Ing. Oliver Geibig, Dyrektor Zarządzający ds. Jednostek Biznesowych i Inżynierii

Jürgen Grün, Dyrektor Zarządzający ds. Chemii i Jakości

Tumlingen, 2022-10-31

Niniejsza Deklaracja Właściwości Użytkowych została przygotowana w różnych językach. W razie wątpliwości w interpretacji, wersja angielska jest zawsze miarodajna.

Załącznik zawiera dobrowolne i uzupełniające informacje w języku angielskim (neutralne językowo), a wykraczające poza wymagania prawne.

Specific part

1 Technical description of the product

The fischer TermoZ SV II Ecotwist screwed-in anchor consist of an anchor sleeve and a screw plate in different colours, both made of polyamide (virgin material) and an accompanying specific screw of galvanised steel.

The product description is given in Annex A.

2 Specification of the intended use in accordance with the applicable European Assessment Document

The performances given in Section 3 are only valid if the anchor is used in compliance with the specifications and conditions given in Annex B.

The verification and assessment methods on which this European Technical Assessment is based lead to the assumption of a working life of the anchor of at least 25 years. The indications given on the working life cannot be interpreted as a guarantee given by the producer, but are to be regarded only as a means for choosing the right products in relation to the expected economically reasonable working life of the works.

3 Performance of the product and references to the methods used for its assessment

3.1 Safety and accessibility in use (BWR 4)

Essential characteristic	Performance
Characteristic load bearing capacity	
- Characteristic resistance under tension load	See Annex C 1
- Minimum edge distance and spacing	See Annex B 2
Displacements	See Annex C 2
Plate stiffness	No performance assessed

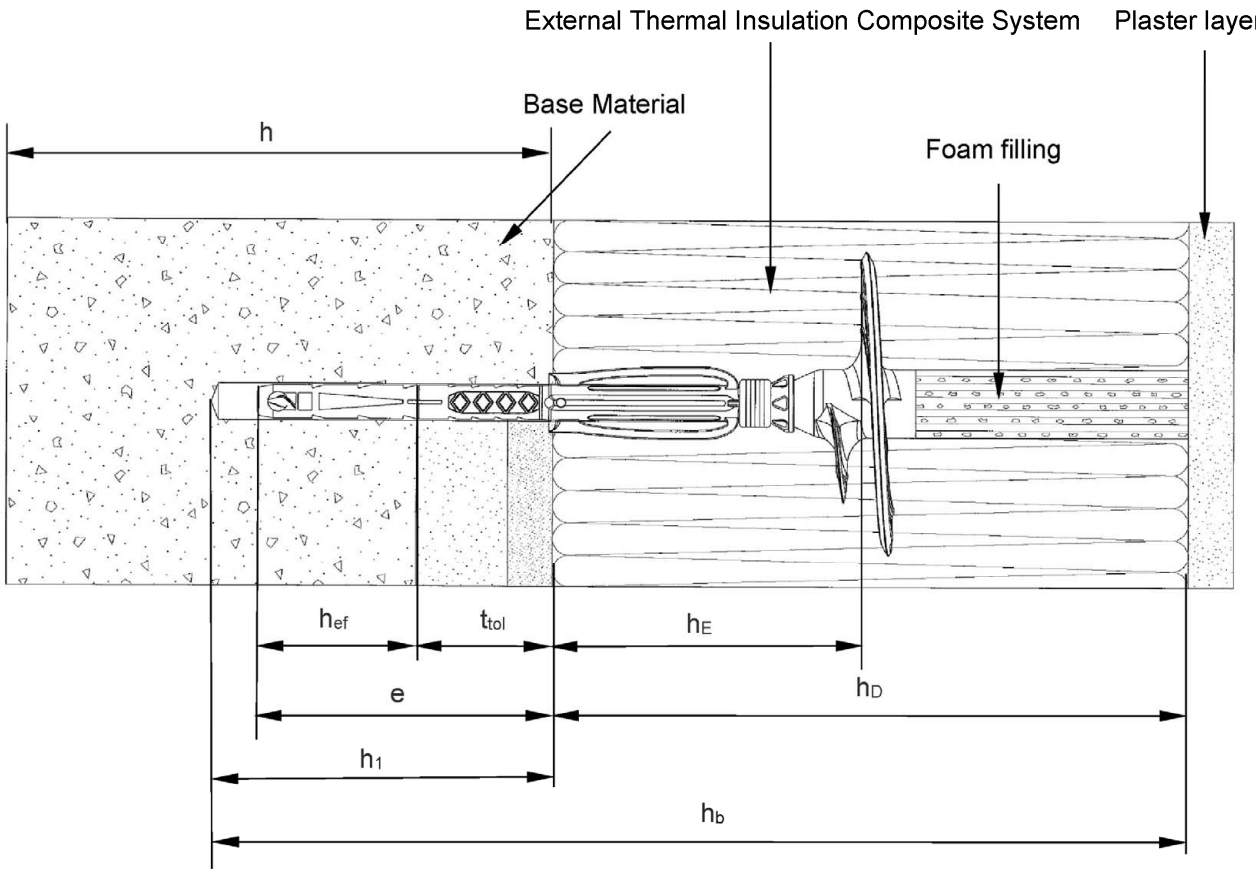
3.2 Energy economy and heat retention (BWR 6)

Essential characteristic	Performance
Point thermal transmittance	See Annex C 2

4 Assessment and verification of constancy of performance (AVCP) system applied, with reference to its legal base

In accordance with EAD No. 330196-01-0604, the applicable European legal act is: [97/463/EC].

The system to be applied is: 2+



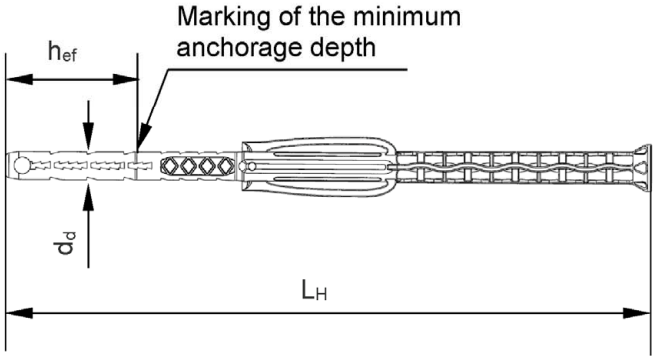
Legend

h_1 = Depth of drilled hole to deepest point in the base material
h = Thickness of base material (wall)
h_D = Thickness of insulation material
t_{tol} = Thickness of equalising layer and / or non-load bearing coating
h_E = Embedment depth
h_b = Total bore hole depth
h_{ef} = Effective anchor embedment depth in the base material
e = Effective anchor embedment depth in the base material including thickness of equalising layer and / or non-load bearing coating

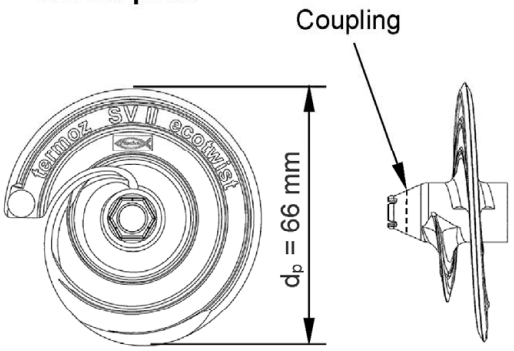
Figure not to scale

TermoZ SV II Ecotwist

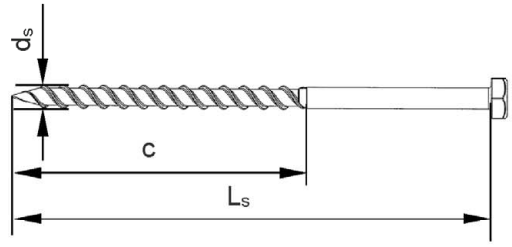
Anchor sleeve



Screw plate

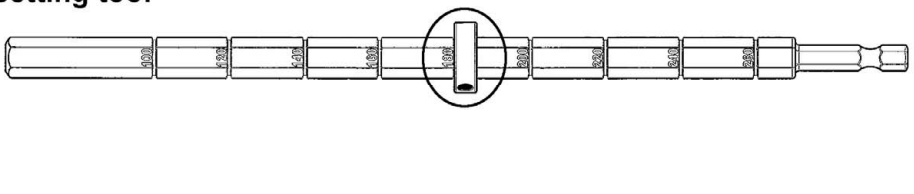


Special screw

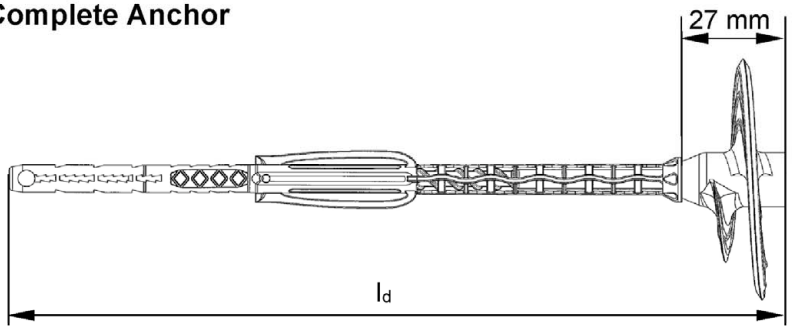


Adjustment of the ring depends on the insulation material thickness, e.g. h_D = 180 mm
→ adjust value 180 at the setting tool

Setting tool



Complete Anchor



Figures not to scale

fischer TermoZ SV II Ecotwist	
Product description Anchor type and single parts	**Annex A 2** Appendix 3 / 9

Table A3.1: Dimensions

Anchor type	Anchor sleeve					Special screw		
TermoZ SV II Ecotwist	d_d	h_{ef} [1)]	h_E [1)]	l_d	L_H	d_s	L_s	c
	[mm]							
t_{tol} 0-10 mm	8	35	70	162	135	6	100	74
t_{tol} 0-30 mm				202	175		120	
t_{tol} 30-60 mm				232	205		150	

[1)] see Annex A 1.

Table A3.2: Marking on the screw plate

Anchor type	Marking
Name	termoz SV II ecotwist
Works symbol	

Table A3.2: Marking on the anchor sleeve

Anchor type	Marking
TermoZ SV II Ecotwist t_{tol} 0-10 mm	t_{tol} 0 - 10
TermoZ SV II Ecotwist t_{tol} 0-30 mm	t_{tol} 0 - 30
TermoZ SV II Ecotwist t_{tol} 30-60 mm	t_{tol} 30 - 60

Table A3.2: Material

Designation	Material
Anchor sleeve	PA6, colour: grey
Screw plate	PA6 GF, colour: grey, yellow, red, orange, green, blue, mocca-latte, black
Special screw	Galvanised steel gvz with Zn5/Ag or Zn5/An in accordance with EN ISO 4042
Insulation plug	Polystyrene, mineral wool

Specifications of intended use

Anchorages subject to:

- The anchor may only be used for transmission of wind suction loads and shall not be used for the transmission of dead loads of the external thermal insulation composite system.

Base materials:

- Normal weight concrete without fibres ≥ C12/15 (base material group “A”) as per EN 206, see Annex C 1.
- Solid masonry (base material group “B”) as per EN 771-1, EN 771-2 or EN 771-3, see Annex C 1.
- Hollow or perforated masonry (base material group “C”) as per EN 771-1, EN 771-2 or EN 771-3, see Annex C 1.
- Lightweight aggregate concrete (base material group “D”) as per EN 1520, see Annex C 1.
- Autoclaved aerated concrete (base material group “E”) as per EN 771-4, see Annex C 1.
- For other base materials of the base material groups “A”, “B”, “C”, “D” and “E” the characteristic resistance of the anchor may be determined by job site tests in accordance with EOTA Technical Report TR 051.

Temperature Range:

- 0 °C to + 40 °C (max. short term temperature + 40 °C and max. long term temperature + 24 °C) of the base material.

Design:

- The anchorages are designed under the responsibility of an engineer experienced in anchorages and masonry work with the partial safety factors for material related resistances γ_M = 2,0 and for action loads γ_F = 1,5 in absence of other national regulations.
- Verifiable calculation notes and drawings are prepared taking account of the loads to be anchored. The position of the anchors is indicated on the design drawings.
- Fasteners are only to be used for multiple fixings of external thermal insulation composite systems.

Installation:

- Drilling method according to Annex C 1.
- Anchor installation carried out by appropriately qualified personnel and under the supervision of the person responsible for technical matters on the site.
- Installation temperature from 0 °C to + 40 °C.
- Exposure to UV due to solar radiation of the anchor not protected by rendering ≤ 6 weeks.

Table B2.1: Installation parameters in all regulated base material groups

Anchor type		TermoZ SV II Ecotwist
Drill hole diameter	d_0 = [mm]	8
Cutting diameter of drill bit	$d_{cut} \leq$ [mm]	8,45
Depth of drill hole to deepest point		
TermoZ SV II Ecotwist t_{tol} 0-10 mm	$h_1 \geq$ [mm]	55
TermoZ SV II Ecotwist t_{tol} 0-30 mm	$h_1 \geq$ [mm]	75
TermoZ SV II Ecotwist t_{tol} 30-60 mm	$h_1 \geq$ [mm]	105
Total bore hole depth at		
TermoZ SV II Ecotwist t_{tol} 0-10 mm	$h_b \geq$ [mm]	h_D + 55
TermoZ SV II Ecotwist t_{tol} 0-30 mm	$h_b \geq$ [mm]	h_D + 75
TermoZ SV II Ecotwist t_{tol} 30-60 mm	$h_b \geq$ [mm]	h_D + 105
Overall plastic anchor embedment depth in the base material including equalising layers / coatings (h_{ef} + $t_{tol,max}$)[1)]		
TermoZ SV II Ecotwist t_{tol} 0-10 mm	e = [mm]	45
TermoZ SV II Ecotwist t_{tol} 0-30 mm	e = [mm]	65
TermoZ SV II Ecotwist t_{tol} 30-60 mm	e = [mm]	95

[1)] see Annex A 1.

Table B2.2: Minimum thickness of member, edge distances and spacing in all regulated base material groups

Anchor type		TermoZ SV II Ecotwist
Minimum thickness of member	h_{min} = [mm]	100[1)]
Minimum spacing	s_{min} = [mm]	100
Minimum edge distance	c_{min} = [mm]	100

[1)] For weather resistant external wall panels: h_{min}=40 mm.

Scheme of edge distances and spacing
for base material group “A”, concrete, group “B” solid bricks, group “C” hollow or perforated masonry, group “d” lightweight aggregate concrete, group “E” autoclaved aerated concrete

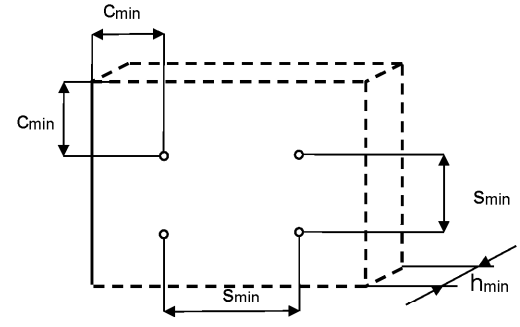


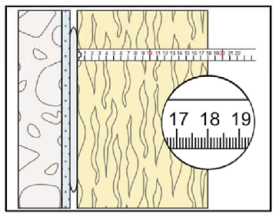
Figure not to scale

fischer TermoZ SV II Ecotwist

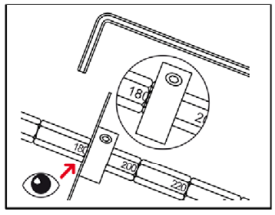
Intended use
Installation Parameters
Minimum thickness of member, edge distances and spacing

Annex B 2

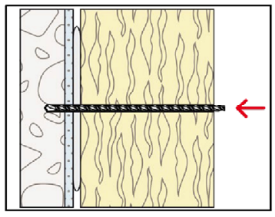
Installation instructions



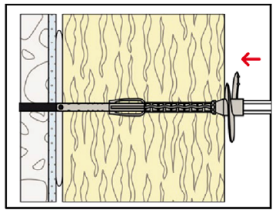
1. Measure insulation thickness h_D (example: 18 cm = 180 mm).



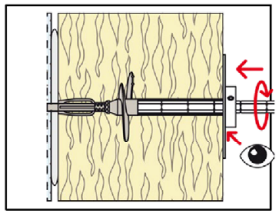
2. Adjust the setting tool ring corresponding to the insulation material thickness h_D in mm. Number is legible.
   Additionally to the setting tool ring, a thin plastic plate (maximum 1 mm thickness) can be used as a stop unit for easier mounting.



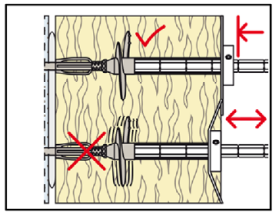
3. Drill bore hole. Total drill hole depth must be at
   t_{tol} 0-10 mm → h_D + 55 mm
   t_{tol} 0-30 mm → h_D + 75 mm
   t_{tol} 30-60 mm h_D + 105 mm.
   Note: bore holes in Hlz and autoclaved aerated concrete only by rotary drilling.



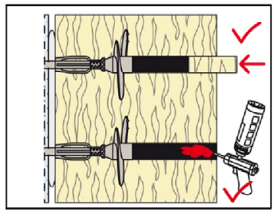
4. Press the anchor with the screw plate tight against the surface of the insulation material, then start screwing-in the anchor. Setting is finished when the surface of the ring is flush with the surface of the insulation material.



5. After reaching the setting depth, press the adjustment tool tight against the installed anchor.
   If there is no axial movement of the anchor, remove the setting tool. The setting process is finished.



6. In case of axial movement, a new anchor has to be set in a new drill hole.



7. The hole in the insulation material must be filled with a suitable foam (illustrated in Annex A 1) or must be closed with an appropriate insulation plug.

Table C1.1: Characteristic resistance to tension load N_{Rk} for a single anchor TermoZ SV II Ecotwist

Base material	Group	Bulk density ρ [kg/dm³]	Mean compressive strength / minimum compressive strength single brick as per EN 771[4] [N/mm²]	Remarks	Drilling method[1]	Characteristic resistance to tension load N_{Rk} [kN]
Weather resistant skin of external wall panels, concrete C20/25 - C50/60 as per EN 206	A	-	-	Thickness of concrete panels 40 mm ≤ h < 100 mm.	H	**0,90**
					R	**1,50**
Concrete C12/15 - C50/60 as per EN 206	A	-	-	-	H	**1,50**
Solid clay bricks, Mz as per EN 771-1	B[2]	≥ 1,8	15/12	-	H	**1,20**
Sand-lime solid bricks, KS as per EN 771-2	B[2]	≥ 2,0	15/12	-	H	**1,20**
			25/20			**1,50**
Solid concrete block, Vbn as per EN 771-3	B[2]	≥ 2,0	15/12	-	H	**1,20**
			25/20			**1,50**
Lightweight concrete solid blocks, Vbl as per EN 771-3	B[2]	≥ 1,4	10/8	-	H	**0,60**
Vertically perforated clay bricks, Hlz as per EN 771-1	C[3]	≥ 1,0	15/12	Exterior web thickness ≥ 12 mm.	R	**0,75**
Vertically perforated sand-lime bricks, KSL as per EN 771-2	C[3]	≥ 1,4	15/12	Exterior web thickness ≥ 23 mm.	H	**0,75**
			25/20			**1,20**
Lightweight concrete hollow blocks, Hbl as per EN 771-3	C[3]	≥ 1,2	5/4	Exterior web thickness ≥ 38 mm.	H	**0,60**
			7,5/6			**0,75**
			10/8			**0,90**
			12,5/10			**1,20**
French lightweight concrete hollow block, Hbl as per EN 771-3 "Sepa Parpaing" 500 x 200 x 190 mm	C[3]	≥ 0,9	5/4	Web thickness ≥ 16 mm.	H	**0,50**
Lightweight aggregate concrete, LAC as per EN 1520	D[3]	≥ 0,9	7,5/6	Minimum thickness of solid brick h = 100 mm or exterior web thickness ≥ 50 mm.	H	**0,75**
Autoclaved aerated concrete, AAC as per EN 771-4	E	≥ 0,5	5/4	-	R	**0,40**

[1] H = Hammer drilling, R = Rotary drilling.

[2] Vertically perforation ≤ 15%; cross section reduced by perforation vertically to the resting area.

[3] Vertically perforation > 15 % and ≤ 50 %, cross section reduced by perforation vertically to the resting area.

[4] The compressive strength of the single brick must not be less than 80% of the mean compressive strength.

Table C2.1: Point thermal transmittance according to EOTA Technical Report TR 025

Anchor type	Thickness of insulation material h_D [mm]	Point thermal transmittance χ [W/K]
TermoZ SV II Ecotwist EPS-plug and air void t_{tol} = 0-10 mm	100 - 240	0,001
	> 240	0
TermoZ SV II Ecotwist PU-foam filled hole t_{tol} = 0-10 mm	100 - 150	0,001
	> 150	0
TermoZ SV II Ecotwist EPS-plug and air void t_{tol} = 0-30 mm	100 - 240	0,001
	> 240	0
TermoZ SV II Ecotwist PU-foam filled hole t_{tol} = 0-30 mm	100 - 150	0,001
	> 150	0
TermoZ SV II Ecotwist EPS-plug and air void t_{tol} = 30-60 mm	100	0,002
	120 - 240	0,001
	> 240	0
TermoZ SV II Ecotwist PU-foam filled hole t_{tol} = 30-60 mm	100	0,002
	120 - 150	0,001
	> 150	0

Table C2.2: Displacements for TermoZ SV II Ecotwist

Base material		Mean compressive strength / minimum compressive strength single brick as per EN 771[1] [N/mm²]	Tension load N [kN]	Displacements $\Delta\delta_N$ [mm]
Concrete, thin members C20/25 - C50/60 as per EN 206	Hammer drilling	-	0,30	< 0,30
	Rotary drilling	-	0,50	< 0,30
Concrete, C16/20 - C50/60 as per EN 206		-	0,50	< 0,30
Clay bricks, Mz as per EN 771-1		15/12	0,40	< 0,30
Sand-lime solid bricks, KS as per EN 771-2		15/12	0,40	< 0,30
		25/20	0,50	
Solid concrete block, Vbn as per EN 771-3		15/12	0,40	< 0,30
		25/20	0,50	
Lightweight concrete solid blocks, Vbl as per EN 771-3		10/8	0,20	< 0,20
Vertically perforated clay bricks, Hlz as per EN 771-1		15/12	0,25	< 0,30
Vertically perforated sand-lime bricks, KSL as per EN 771-2		15/12	0,25	< 0,20
		25/20	0,40	
Lightweight concrete hollow blocks, Hbl as per EN 771-3		5/4	0,20	< 0,30
		7,5/6	0,25	
		10/8	0,30	
		12/10	0,40	
Lightweight concrete hollow blocks, Hbl as per EN 771-3		5/4	0,15	< 0,40
Lightweight aggregate concrete, LAC as per EN 1520		7,5/6	0,25	< 0,20
Autoclaved aerated concrete blocks, AAC as per EN 771-4		5/4	0,15	< 0,10

[1] The compressive strength of the single brick must not be less than 80% of the mean compressive strength.

fischer TermoZ SV II Ecotwist

Performances
Point thermal transmittance
Displacements

Annex C 2

Appendix 9 / 9